

# JOURNAL ET FEUILLE D'AVIS DU VALAIS

ORGANE DE PUBLICITÉ ET D'INFORMATIONS

Paraissant à SION les MARDI, JEUDI et SAMEDI

ADMINISTRATION ET EXPÉDITION: IMPRIMERIE GESSLER, SION — Téléphone N° 46

**ABONNEMENT:**

	Un an	6 mois	3 mois
Suisse	8.—	4.50	2.50
Etranger (envoi par N°)	24.—	13.—	7.50
(env. 3 N° de la semaine)	19.—	11.—	6.50
Bulletin officiel	4.50	2.25	1.20

Cpte de Chèques postaux N° II c 84

**ANNONCES:**

	Canton Suisse Etranger		
La ligne ou son espace	0.20	0.25	0.30
Réclame	0.50	0.50	0.50

S'adresser à PUBLICITAS, S. A., de Publicité ou au bureau du Journal.

**Offres et demandes d'emplois**

**Jeune fille**

connaissant la cuisine est demandée pour tout faire dans villa de 2 personnes. S'adresser avec références à Mme Herren, Roseraie, 64, Genève.

**Sommelière**

cherche place pour tout de suite, dans bon café. S'adresser Mlle Eugénie Ruffiner, Sierre, Glarey.

**Jeune fille cherche place comme**

**Sommelière**  
à Sion ou environs.  
S'adresser au bureau du journal.

**Sommelière**

possédant de bonnes références désire place dans un café de la ville ou environs.  
S'adr. au bureau du journal.

**Petit ménage cherche une**

**Jeune fille**  
pour aider. S'adresser sous P. 3854 S. Publicitas, Sion.

**Apprenti tailleur**

demandé  
S'adresser sous P. 3881 S. Publicitas, Sion.

**Char et déchargeoir**

à vendage, à vendre.  
S'adres. à Paul de Torrenté, Sion.

**On cherche à louer pour l'hiver**

**Appartement**  
meublé  
S'adresser sous P 3953 S Publicitas, Sion.

**A LOUER**

**cave meublée**  
de 40.000 litres.  
S'adresser Alphonse Ebener, tonnelier, rue du Rhône Sion.  
Belles chambres meublées à 1 et à 2 lits,  
à louer  
à la Planta.  
S'adresser au bureau du journal.

**A louer**

chambres meublées, bien ensoleillées. Avenue du Couchant.  
S'adresser au bureau du journal.

**Motos**

Grande occasion  
A liquider tout de suite: Condor bas prix, état de neuf;  
1 Sidcard motoscoche 8H.P.  
1 moto BSA sortant de révision  
S'adresser Garage Grosset, Sion

**Moto Condor**

A vendre faute d'emploi, état de neuf, bas prix.  
Maurice Ebener, Sion.

**Modès**

Choix de chapeaux garnis  
Réparations et transformations  
Se recommande  
Henriette Haefliger  
Rue du Château 32 Sion

**3 vases à vendre**

ronds, en bon état, de 2, 3 et 5600 l. cédés à bon compte par cause de liquidation, ainsi que tuyaux pour encaver. S'adresser: Troller, Barre 1, Lausanne

**PROFITEZ!!**  
Volaille de Bresse, le kg. 5.40  
Choux de Bruxelles — Endives  
Choux-fleurs — Bananes  
Figues  
Tous les vendredis: poissons frais  
**de Sépibus frères, Sion, Tél. 272**

**Fourrages**  
Représentant  
Maison capable cherche  
bien introduit dans les milieux agricoles. Forte provision. Offres à Case postale 10624, Bâle 2.

**Faites aiguiser** votre coutellerie, toutes lames et tranchants, tondeuses, machines à hâcher la viande, outillage spécial, à dresser les plaques et couteaux, machines à rogner, etc. à la  
**Fabrique de sécateurs et coutellerie**  
U. LEYAT — SION  
Brevet + 81940

**Vente de rasoirs, couteaux, ciseaux, tondeuses, etc.**  
— GARANTIE ABSOLUE —

**CHAINES ANTINEIGE**  
selon système «Errtée» de première qualité avec  
**fermeture instantanée**  
sont fournies par  
Fabrique de chaînes Téléph. No 12  
Représentant pour la Suisse Romande:  
Safia, Rue de la Scie, 10, Genève  
**J. BRUN & C<sup>ie</sup> NEBIKON**

**Fabrique de draps de Moudon**  
MEYER FRERES & Cie  
Travail à façon de la laine du pays  
Fabrication de drap pure laine uni, sergé, façonné, peigné, cheviot. — Fabrication de mi-laine forte et mi-drap pour hommes. — Fabrication de mi-laine croisée et de cheviot pure laine pour robes. — Fabrication de couvertures de lits. — Fabrication de couvertures pour chevaux. — Filature de laine.  
Nouveaux prix Nouveaux prix  
Demandez les nouveaux échantillons pour le travail de la laine du pays. — La Maison n'accepte ni chiffons, ni déchets de laine, ces matières n'entrant pas dans la fabrication de ses étoffes.

**Souliers militaires**, peau de veau souple, forme d'ordonnance, bon ferrage, Ire qual., Nos 40-46 fr. 25.50  
**Souliers militaires pour garçons**, double semelle, bon ferrage, Nos 36-39 frs. 17.50  
**Souliers militaires**, double semelle, bon ferrage Nos 40-46 frs. 19.80  
**Souliers militaires**, tige haute, langue à soufflet, ferrage de Ire qual, Bally, frs. 22.50  
**Bottines pour hommes**, pour le dimanche Box noir, double semelle fr. 22.80  
**Bottines pour dames**, pour le dimanche Box noir, façon Derby, talon bottier, forte semelle, Nos 36 à 42 frs. 19.50  
**Bottines**, peau cirée pour Garçons et Filles, Nos 27 à 29 frs. 11.80. Nos 30 à 35, frs. 12.80  
**Sabots**, peau cirée, non fourrés, Nos 40 à 48 frs. 8.50  
Envoi franco contre remboursement au-dessus de Fr. 10  
Demandez notre catalogue illustré Echange libre!  
Grande Cordonnerie J. KURT H, GENEVE, Cours de Rive 1

**WIDMANN FRÈRES**  
ci-devant F. Widmann & Cie  
**Fabrique de Meubles - Sion**  
Salles à manger, chambres à coucher, salons  
tapis, rideaux, literie complète, etc., etc.  
Avant de faire vos achats demandez nos nouveaux prix

BUVEZ le **Fernet Milano**  
spécialité de la Distillerie  
V. BOSSOTTO, NATERS

**BAISSE DE PRIX** - La bouteille (cure complète) Fr. 9.— la 1/2 bout. Fr. 5.—  
du dépuratif-laxatif renommé  
**Salsepareille Model**  
dans les pharmacies ou franco par la Pharmacie Centrale, Madlener-Gavin,  
rue du Mont-Blanc, 9, Genève

**Tout**  
Maïs  
Seigle  
Orge  
Tourteaux lin  
Arachide, sésame  
Rizina.  
Le tout moulu, logé et envoyé dans toutes les gares du Valais, au plus bas prix du jour.

**PARC AVICOLE - SION**  
**A vendre**  
de la paille de froment, au Battoir de Sion.  
S'adresser à Ernest Roch, au Pont de la Morge.

**AVIS**  
Faute de place, on vendrait ou échangerait contre vendage, ou vin, un ovale de 1500 litres et une tine, à deux fonds, de 35 brantes, avinés; mais à l'état de neuf. S'adresser à Sierro Jean-Joseph, à Vex.

**AVIS**  
On prendrait environ 500 kg. de pommes de terre et 2 toises de bon fumier de vache, en échange d'harnais ou de literie.  
S'adresser chez Louis Morard tapissier, place du Midi, Sion.

**Je cherche à acheter**  
d'un viticulteur quelques 100 l.  
**de moût valaisan**  
Ire qualité. Offres avec prix à M. Uir. Graber, Rest. de l'ours Dürrenroth (Berne).

**A VENDRE**  
**Vases de cave ovales**  
évent. à échanger contre du vin nouveau, un ovale de 6000 l., un de 3000 l., 2 de 1100 l.  
S'adresser à Ch. Schenk, vins à Nyon.

**A vendre d'occasion**  
Une charrette anglaise,  
Un fourneau-potager trois trous  
Un fourneau à gaz deux trous  
S'adresser à Publicitas, Sion sous P. 3886 S., qui indiquera.

**AVIS**  
La Boucherie Neuenschwander, Avenue du Mail 17, Genève, Téléph. Stand 19,94 offre à sa nombreuse clientèle une baisse sur les viandes fraîches du Pays:  
Bœuf à rôtir, le kg. 2,60  
Bœuf à bouillir, le kg. 2,30  
Graisse de rognon, le kg. 1,50  
Se recommande  
**Fromage**  
pour cause de départ on expédie, à partir de 5 kgs. fromage maigre bien salé à frs. 1,35 le kg., par pièce de 20 à 25 kgs. à fr. 1,15 le kg.  
S'adres. à la LAITERIE DE VALLAMAND (Vaud).  
**Viande désossée**  
pour charcuterie à fr.1,50 le kg., hachée sur demande.  
Boucherie  
Chevaline Lausannoise  
Tél. 35,05 18 Ruelle Gd-Pont

**A vendre**  
1 lot de CARTES POSTALES ILLUSTRÉES.  
Prix très avantageux. S'adr. au journal.

**Boucherie Roup**  
rue de Carouge, 36 bis, GENEVE  
expédie contre remboursement viande de choix du pays depuis 2 kg. 500 et plus.  
Bouilli à 2,30  
Rôti à 2,60  
Graisse à 1,50 } le kilogram.  
Pour la viande inférieure, les prix sont plus bas.  
Quartiers aux meilleures conditions.

**LA GENEVOISE**  
Compagnie d'assurances sur la vie  
— Fondée en 1872 —  
Conditions les plus libérales et Sécurité absolue  
Polices mondiales dès le début, sans surprime  
Couverture gratuite du risque d'aviation pour passagers.  
Participation aux bénéfices déjà après deux ans, et en outre répartition extraordinaire triennale dès la sixième année  
Garanties: L'excellente situation financière de LA GENEVOISE est prouvée par le fait que la Compagnie dispose de Fr. 122.- pour chaque Fr. 100.— de valeur actuelle de ses engagements.  
MARCEL CHOLLET, Agent général, Martigny-Ville;  
BANQUE de RIEDMATTEN, SION.

*Palmin*  
la graisse de coco la plus appréciée  
Pour toutes demandes d'adresses, prière d'indiquer le No de contrôle.  
«PUBLICITAS»  
Société Anonyme Suisse de Publicité  
4 Rue de Lausanne 4  
Sion  
**R**ecommandez-vous dans vos achats, du « Journal et Feuille d'Avis du Valais » et vous serez bien servis par vos fournisseurs qui y publient leurs annonces.

**Semences**  
de froment, seigle, orge d'autonne, sélectionnés.  
Agriculteurs, doublez vos récoltes en n'utilisant que des semences sélectionnées.  
Association Agricole, Sion  
Téléphone 140

**VIANDE BON MARCHÉ POUR LES VENDANGES**  
Bouilli av. os, le kg. Fr. 1.40  
Rôti sans os 2.40  
Viande fumée, sans os 2.20  
Saucissons, Saucissons 2.80  
Salamis 3.80  
Demi-port payé  
**BOUCHERIE**  
CHEVALINE CENTRALE  
Louve 7, Lausanne, H. Verrey

Prochain tirage **31 Octobre**  
**Chaque obligation sera remboursée**  
avec prime allant jusqu'à  
**Fr. 20.000.-**  
10.000.-, 8.000.-, 5.000.-, etc. ou au minimum au prix nominal (argent suisse). Tout acheteur d'un  
**Groupe de 20 obligations à lots suisses**  
(10 obl. Maison Popul. Fr. 10.- 10 obl. Chefs d'Equipe Fr. 5.- au comptant frs. 150 ou payable en  
**Mensualité de Fr. 5.-**  
10.— ou davantage en compte-courant, participera gratuitement à 20 grands tirages des plus importants, obligations à lots franc., avec tirages mensuels:  
Gros lots de francs  
1.000.000  
500.000  
250.000  
200.000  
100.000  
etc., au total  
**Fr. 23 Millions**  
Remboursement minimum par voie de tirage, fr. 150.— par groupe.  
Que ceux qui doutent de la chance lisent l'attestation officielle publiée dans notre prospectus!  
Les commandes sont reçues par la  
**BANQUE DE COMMERCE & DE CREDIT, S. A.**  
Rue du Mt-Blanc, 20, Genève

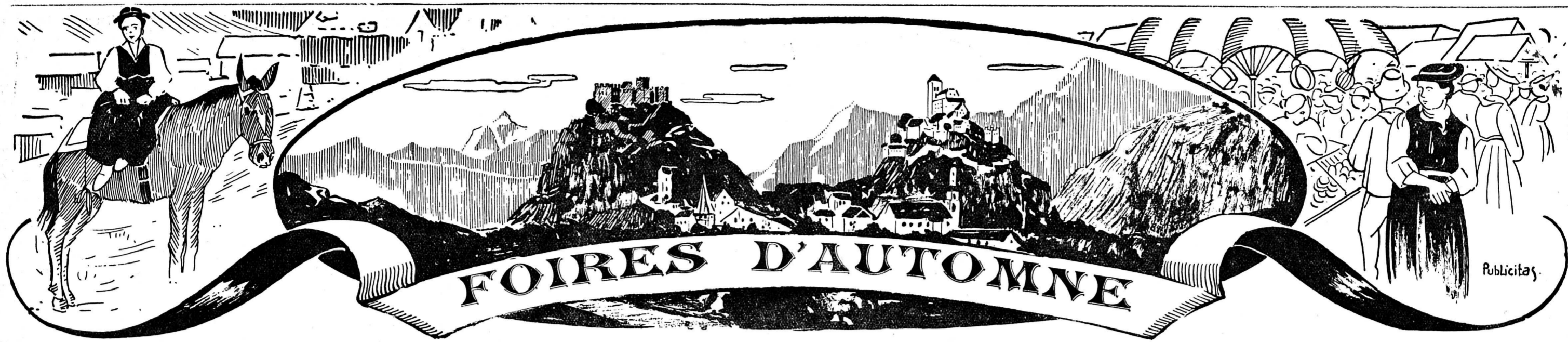
**Rabais**  
CAFÉ CAFÉ  
vert, garanti qualité supérieure à 2.— le kg.; idem torréfié à 2,70 le kg. Thé noir à 4.— le kg. Café Malt, à —,70 le kg. Ecrire à: J. Lépori, « Importation, Massagno, près Lugano.

Timbres en caoutchouc et en métal en tous genres  
TAMPONS  
Marc GESSLER, Sion

**Madame DUPASQUIER-BRON**  
Sage-femme diplômée  
Place du Port, 2, Genève  
Pensionnaires - Soins médicaux  
Prix modérés — Téléph. 42-16  
CLINIQUE SUR FRANCE  
**Sage-femme diplômée**  
**M<sup>me</sup> Eberwein-Rochat**  
11, Bd. James Fazy, GENEVE.  
Consultations  
Pensionnaires  
Téléph. Mt-Blanc 48.80







MAISONS RECOMMANDÉES

**Café-Restaurant du Cerf**  
Rue des Remparts  
SION

Dîners, depuis Fr. 2,30  
Chambres, depuis Fr. 1,50  
Bonne cuisine et vins de choix  
Se recommande:  
Mme Gioira-Lattion.

**Maison Populaire**

Pendant les foires, vous trouverez toujours à prix modérés:  
Bouillon  
Fricassée  
Tripes  
Pieds de porc.  
à la ration.  
Se recommande: A. Blatter

**Magasin de Meubles «A la Grenette»**

**C. Luginbühl**  
tapissier, SION  
Literie, canapés, divans et fauteuils, meubles de ville et de campagne. Poussettes et chars  
Réparations en tous genres  
Travail soigné  
Se recommande.



Si vous voulez être bien servi, allez à la  
**Boucherie Th. Pitteloud**  
succ. de V. Dayer  
Rue du Grand-Pont — SION  
Vous y trouverez le choix, la qualité et le bon marché  
Se recommande.

A l'occasion des foires d'Automne

vous trouverez au magasin  
**Varone-Frasserens**

Grand-Pont — SION  
à des prix avantageux  
chapeaux feutre et velours pour hommes et enfants. Articles de bébés. Ouvrages de dames. — Mercerie



**AVIS**

La soussignée a l'honneur d'informer le public de Sion et environs qu'elle a repris l'exploitation du

**Café-Restaurant Sarbach**

(Maison Martin, Rue de Conthey)

Par une cuisine soignée et un crû de 1er choix, ainsi que par des prix modérés, elle s'efforcera d'attirer toute la confiance d'une honorable clientèle. Pour les foires d'automne, dîners à des prix réduits. Grande salle à manger au 1er étage.  
Se recommande. Mlle Alberte Fumeaux.



**Oui Madame!**

*c'est toujours au Magasin Adolphe Clausen à Sion, rue de Lausanne, téléphone 153, que j'achèterai mes chaussures, car c'est là que je trouve le plus grand choix et le plus bas prix.*

*Essayez, et vous ferez comme moi.*

**Fers et Quincaillerie J.-B. Sauthier**

SION Rue de Conthey



Toujours en magasin grand choix de fourneaux-potagers. Dépositaire de la fabrique de fourneaux de pierre de Bagnes. Dépositaire de machines à coudre «Singer». Buaneries et calorifères en tous genres. Grand choix de marmites en fonte fines et ordinaires. Articles de ménage, coutellerie, service. Armes de chasse et munitions à des prix modérés.

Chez

**Etienne EXQUIS**

Grand-Pont Sion

*Vous trouverez toujours un grand choix de conserves, épicerie, salaisons, pâtes alimentaires au plus bas prix.*



Se recommande.

**Anthracites, Cokes et Boulets belges**  
de tout premier choix

**Briquettes „Union“ Houille flambante**

**Delaloye & Joliat**

Téléphone 19 et 282 — SION — Bureau: Agence Agricole  
Dépôt: Gare, Sion

Représentants de la Maison

**TAVELLI, BRUNO, S. A. NYON**

Fers de construction, tuyaux pour canalisation

Tôle, grillage, clous, Raccords G. F.

— Articles sanitaires —

Faites vos achats

**AU PRIX DE FABRIQUE**

Ch. Darbellay, Sion  
AVENUE DE LA GARE

Grand arrivage d'Articles d'Hiver, Chapeaux de feutre, **Complets** pour jeunes gens et Messieurs. Pardessus

Mercerie -- Tissus -- Confections -- etc., etc.

**PRIX EXCESSIVEMENT AVANTAGEUX**

**Aux Magasins**

.....on vend toujours aux plus bas prix  
**Denrées coloniales salaisons, fromage, farines, etc., etc.**

**Deslarzes & Vernay**  
Parc Avicole -- Sion

**M. Kuchler-Pellet**

Rue du Midi — SION

Grand assortiment de laines en écheveaux et pelotes  
Mercerie. Quincaillerie  
Verrerie. Poterie. Faïence

Articles de ménage  
Garnitures de lavabo depuis frs. 8.—  
Articles pour cadeaux



**Frank - Chaussures**

Rue de Lausanne — SION —

Chaussures pour dames pour le dimanche, à partir de Fr. 16 et ferrées depuis Fr. 15. Souliers pour hommes, forts, doubles semelles, de Fr. 18 et plus et pour le dimanche à Fr. 17.50.

Pour enfants, à tous prix.

Prix défiant toute concurrence

Se recommande



**Laiterie Modèle St.-Théodule**

SION, Rue de Conthey Primeurs et Comestibles

Fromage Gruyère, Jura, Emmenthal, Tilsit. Fromages fins à dessert, conserves, charcuterie de Payerne, Saindoux pur porc, œufs, beurre de table et à fondre, miel du pays.

Fruits, légumes, poissons, volailles, etc., etc.

Toujours aux meilleurs prix

Tous les samedis, banc sur le Grand-Pont

Se recommande.

E. Wolf.

**Ameublements Décoration**

**EUG. WESPY**

Téléphone 175

Rue des Remparts — SION

Maison de confiance

Demandez devis et catalogue

Grand choix en tapis. — Articles de voyage. — Rideaux

Meubles en tous genres riches et ordinaires

et ordinaires

**Tous** les articles de ménage

se trouvent au Magasin

**Marius Boll**

Papeterie — Rue de Lausanne

Aluminium - Fer-blanc - Email

Porcelaine, Verrerie, Vannerie

Jouets d'enfants

Tabacs - Cigares

Avant de faire vos achats de meubles

visitez le nouveau magasin

**Guillaume & Alfred Widmann**

Place du Midi SION

Tapis, rideaux, linoleums

littérature complète, divans

Spécialités Meubles-Clubs, sièges d'autos. Réparations en tous genres. Prix modérés.

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

et ordinaires

**Pour l'Hiver**

faites vos achats aux  
**MAGASINS E. GÉROUDET & FILS**

La plus ancienne Maison de Confection et Chapellerie du Canton

Choix immense Belles qualités Prix avantageux